

Посібник користувача

Цифровий аудіоплеєр



TS8GMP330W/P/K

 **Transcend**[®]

Зміст

Вступ 	5
Вміст упакування 	5
Функції 	7
Системні вимоги 	7
Заходи безпеки 	8
Використання пристрою.....	8
Резервне копіювання даних.....	8
Застереження: ризик погіршення слуху.....	9
Нагадування.....	9
Органи керування 	10
Дисплей відтворення музики 	11
Основні дії 	12
Заряджання акумулятора.....	12
Ввімкнення.....	12
Вимкнення.....	12
Відтворення пісні.....	13
Пауза.....	13
Наступний запис.....	13
Попередній запис.....	13
Перемотування вперед.....	13
Перемотування назад.....	13
Збільшити гучність.....	13
Зменшити гучність.....	13
Повернутися/Головне меню.....	13
Блокування.....	13
Скидання (Reset).....	13
Режим МУЗИКА (MUSIC) 	14
Відтворення аудіофайлів.....	14
Режим повтору (Repeat Mode).....	14
Настройка еквалайзера (EQ Mode).....	15
Користувацькі настройки еквалайзера.....	16
Повтор (A-B Repeat).....	16
Додати пісню у список відтворення (My Playlist).....	16
Синхронне відображення текстів пісень (Lyrics Sync).....	17
Видалення (Delete).....	17
Списки відтворення (My Playlists).....	18
Видалити пісню зі списку відтворення.....	18

Очистити список відтворення (Clear Playlist).....	19
Імпортувати список відтворення *.m3u (Import Playlist (*.m3u)).....	19
Відтворити список відтворення *.m3u (Playlist Playback (*.m3u)).....	22
Файловий провідник (File Navigator).....	23
Режим РАДІО (RADIO) 	24
Прослуховування радіо.....	24
Вибір радіостанції.....	24
Використання збережених станцій.....	24
Записування радіо.....	24
Список каналів.....	25
Зберегти станцію.....	25
Видалення (Delete).....	25
Видалення усіх (Delete All).....	26
Автоматичний пошук (Auto Search).....	26
FM-діапазон.....	26
Режим ЗАПИСУВАННЯ (RECORD) 	27
Запис голосу (Voice Recording).....	27
Записування через лінійний вхід (Line-in).....	28
Запис FM-радіо (FM Radio Recording).....	28
Налаштування (Settings) 	29
Джерело запису (Record Source).....	29
Якість запису (Record Quality).....	29
Економія енергії (Power Saving).....	30
Таймер сну (Sleep Timer).....	30
Автовідключення (Auto Power Off).....	30
Дисплей (Display).....	30
Заставка (Screen Saver).....	31
Контрастність (Contrast).....	31
Обмеження гучності (Volume Limit).....	31
Налаштування Дати/Часу (Date / Time Settings).....	32
Мова інтерфейсу (Language).....	32
Інформація про плеєр (Player Info).....	33
Інсталяція драйверів 	34
Інсталяція драйверів для ОС Windows®XP, Vista, 7 та 8.....	34
Інсталяція драйверів для ОС Mac® OS X 10.0 чи більш нової версії.....	34
Інсталяція драйверів для ОС Linux® Kernel 2.4 чи більш нової версії.....	34
Підключення до комп'ютера 	35
Копіювання файлів на плеєр.....	35
Від'єднання від комп'ютера 	37

Можливі несправності та їх усунення 	38
Технічні характеристики 	41
Інформація для замовлення 	41
Вимоги до утилізації та збереження навколишнього середовища 	42
Обмежена гарантія від компанії Transcend 	43

Вступ |

Дякуємо за придбання Transcend **MP330**, MP3-плеєра нового покоління, який поєднує усі переваги легкого портативного музичного програвача з можливостями флеш-накопичувача з інтерфейсом USB та має багато додаткових функцій, таких як FM-радіоприймач, диктофон, запис з лінійного входу, караоке з відображенням текстів пісень на вбудованому дисплеї та повтору обраних фрагментів. Крім того, цей плеєр обладнаний швидкісним Hi-Speed USB 2.0-інтерфейсом, який дозволяє без жодних труднощів переписувати файли даних та музику. Функція повтору дозволяє багаторазово циклічно програвати певні фрагменти аудіофайлу, що прекрасно підходить для вивчення іноземних мов та більш детального вивчення важливих моментів у записі. Крім того, завдяки вбудованому мікрофону, плеєр дає можливість записувати персональні голосові примітки, обговорення під час ділових зустрічей або учбові лекції. Стильна модель Transcend MP330 назавжди змінить вашу уяву відносно того, яким має бути цифровий музичний плеєр.

Вміст упакування |

У комплект постачання MP330 входить:

- MP330



- Спортивне кріплення



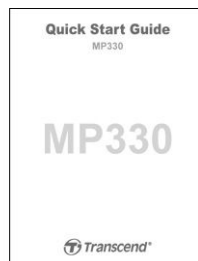
■ Наушники



■ Кабель для записування через лінійний вхід (Line-in)



■ Стисла інструкція



Функції |

- Підтримка форматів MP3, WMA та WAV
- Яскравий та чіткий білий OLED-дисплей, зображення на якому залишається контрастним при будь-якому куті обзору та при будь-якому освітленні.
- FM-радіо з функцією запам'ятовування до 20 радіостанцій та можливістю запису радіо
- Вбудований мікрофон та можливість записування безпосередньо через лінійний вхід (для під'єднання програвачів компакт-дисків та інших пристроїв)
- Функція створення списків відтворення
- Функція караоке: синхронне відображення текстів пісень під час відтворення
- Функція повтору дозволяє багаторазово повторювати виділений фрагмент аудіотрека
- Підтримує 13 мов для відображення меню, назв альбомів/пісень, імен виконавців та текстів пісень
- Підтримка режиму флеш-накопичувача USB для передачі та зберігання інформації
- Регульований таймер сну
- Заставки для збереження енергії та функція автоматичного вимикання
- 8 налаштувань еквайзера, у тому числі, профіль USER EQ, що може змінюватися користувачем
- Вбудований літій-полімерний акумулятор забезпечує до 12 годин безперервного відтворення музики*
- Вбудований інтерфейс USB 2.0 забезпечує просте підключення до комп'ютера та швидкий обмін даними
- Відображення часу та дати

* Максимальний час відтворення був зафіксований з використанням наступних параметрів: заставка — «10 секунд/Пустий» (10-Sec/Blank) та вимкненою функцією синхронізації текстів пісень Lyrics Sync.

Системні вимоги |

- Настільний ПК або ноутбук з функціонуючим USB-інтерфейсом
- Одна з наступних операційних систем:
 - Windows® XP
 - Windows Vista®
 - Windows® 7
 - Windows® 8
 - Mac® OS X 10.0 або пізнішої версії
 - Linux® Kernel 2.4 або пізнішої версії

Заходи безпеки |

Ці інструкції з використання пристрою та дотримання заходів безпеки дуже **ВАЖЛИВІ!** Будь-ласка, уважно дотримуйтесь цих інструкцій.

■ Використання пристрою

- Обережно розпакуйте вміст упакування MP330.
- Перед під'єднанням диктофону до USB-портів інших пристроїв переконайтесь, що розмір та форма роз'ємів співпадає — ніколи не прикладайте зайвих зусиль під час підключення.
- Завжди користуйтеся адаптером живлення та кабелями, наданими компанією Transcend. Використання несумісних кабелів може призвести до пошкодження диктофону MP330.
- Ніколи не підключайте MP330 до USB-хабу. USB-хаби дозволяють підключати до одного порту декілька пристроїв одночасно, що може призвести до нестабільного або недостатнього живлення пристрою. **Це може призвести до несправності музичного плеєра.** Серед найбільш поширених проблем, що можуть виникнути через підключення пристрою до USB-хабу — зменшення часу відтворення записів, випадкове скидання налаштувань, або, у гіршому випадку, невідворотне пошкодження мікропрограми плеєра.
- Уникайте потрапляння вологи, води або іншої рідини на MP330.
- Не використовуйте змочену/вологу ганчірку для протирання або чищення зовнішніх елементів пристрою.
- Не допускається експлуатація та зберігання MP330 у наступних умовах:
 - Під впливом прямих сонячних променів.
 - У безпосередній близькості до кондиціонерів, електрообігрівачів та інших джерел тепла.
 - У закритому автомобілі, що знаходиться під впливом прямих сонячних променів.
- Завжди від'єднуйте плеєр після того, як він буде повністю заряджений. Уникайте заряджання плеєру на протязі більш ніж 12 годин поспіль.
- Не розташовуйте плеєр під час заряджання у місцях з підвищеною температурою чи під прямими променями сонця.
- Щоб зберегти акумулятор у доброму стані, хоча б один раз на місяць виконуйте цикл його повного заряджання/розрядження.

■ Резервне копіювання даних


- **Компанія Transcend не несе відповідальності за втрату даних чи їх пошкодження під час експлуатації пристрою.** Якщо ви вирішили зберігати дані у пам'яті плеєра, ми наполегливо рекомендуємо регулярно здійснювати резервне копіювання цих даних на комп'ютер або інші носії даних.
- Щоб забезпечити високу швидкість передачі даних за допомогою інтерфейсу Hi-Speed USB 2.0, будь-ласка, перевірте, чи встановлені на вашому комп'ютері необхідні USB-драйвери. Якщо ви не

знаєте, як це перевірити, будь ласка, ознайомтесь з посібником користувача для вашого комп'ютера або материнської плати.

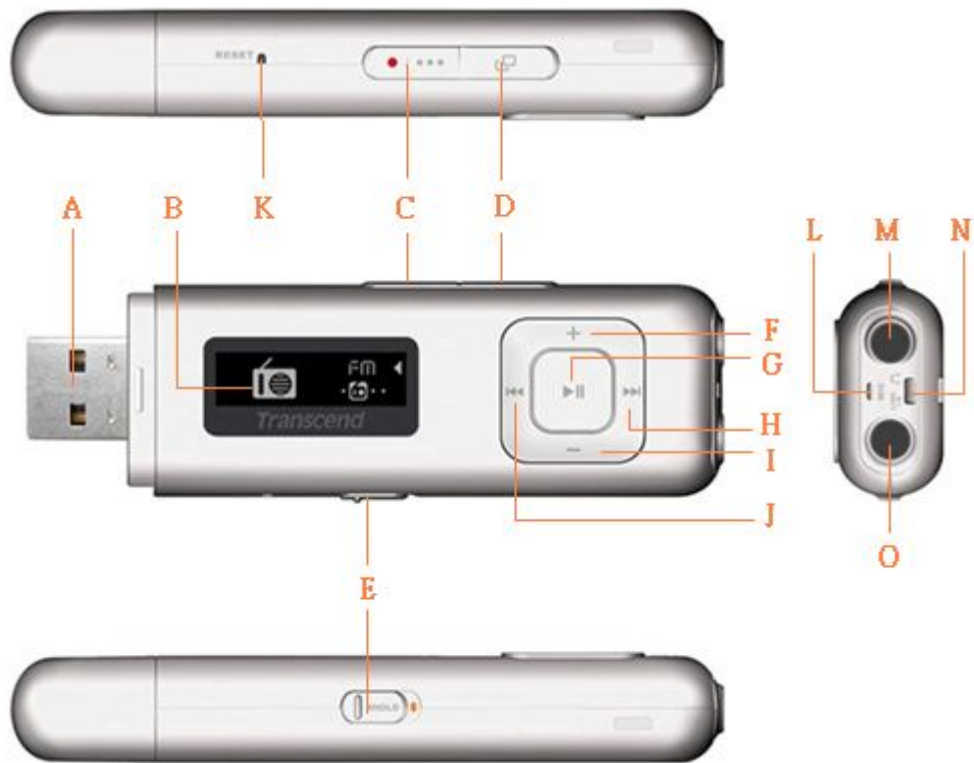
■ Застереження: ризик погіршення слуху











- Часте або регулярне використання навушників при гучності більше 80 децибел може викликати оманливе враження, що рівень гучності недостатній. Користувач може поступово збільшувати гучність до рівня, що є небезпечним для слуху.
- Для збереження власного здоров'я та слуху не перевищуйте рівень гучності 80 децибел та не користуйтеся їм занадто довгий період часу. Якщо у вас виникли такі симптоми, як біль у вухах, нудота або погіршення слуху, слід припинити експлуатацію пристрою.
- Максимальна гучність плеєру обмежена 100 децибелами.
- Як плеєр, так і включені до комплекту навушники відповідають французькому законодавству про портативні музичні пристрої (розпорядження від 24 липня 1998).
- Перед використанням інших навушників переконайтеся, що їх технічні характеристики відповідають параметрам оригінальних навушників.

■ Нагадування

- Перед вмиканням плеєра переконайтеся, що перемикач  вимкнений.
- Якщо залишити цифровий музикальний плеєр під'єднаним до ноутбука, що не під'єднаний до мережі живлення та працює від акумулятора, він почне поступово споживати енергію його батареї.
- Виконайте усі дії з інструкції, що наведена у розділі «Від'єднання від комп'ютера», для того, щоб у правильний спосіб відключити MP330 від комп'ютера.
- Час від часу компанія Transcend випускає вдосконалені версії мікропрограм для певних продуктів. Пропонуємо вам відвідати наш веб-сайт <http://ua.transcend-info.com> та завантажити останню версію мікропрограми для вашого пристрою.

Органи керування |



A	Роз'єм Hi-Speed USB 2.0	
B	Білий монохромний OLED-дисплей	
C		Настройки/Записування
D		Повернутися/Головне меню
E		Перемикач блокування
F		Збільшити гучність
G		Відтворення/Пауза/Живлення
H		Наступний трек/Перемотування вперед
I		Зменшити гучність
J		Попередній трек/Перемотування назад
K	Кнопка «Скинути»	
L		Мікрофон
M		Роз'єм для навушників
N	Отвір для нашійного паска	
O	Роз'єм лінійного входу	

Дисплей відтворення музики |



	ЗНАЧОК	ІНДИКАЦІЯ
A	Джерело запису (Record Source)	Вбудований мікрофон, FM-радіо чи лінійний вхід
B	Якість запису (Record Quality)	Індикатор якості запису, низька якість (Low Quality), середня якість (Medium Quality), висока якість (High Quality)
C	Режим повтору (Repeat Mode)	Звичайний (Normal), випадковий (Random), повтор одного (Repeat One), повтор усіх (Repeat All), повтор папки (Repeat Folder), папка (Folder) та повтор фрагменту (A-B Repeat)
D	Настройка еквалайзера (EQ Mode)	Звичайна (Normal), басы (Bass), джаз (Jazz), м'яка (Soft), класика (Classical), поп (Pop), рок (Rock), користувацькі (User EQ)
E	Сон (Sleep)	Таймер сну увімкнено
F	Автовідключення (Auto Power Off)	Задіяна функція автоматичного вимикання
G	Блокування	Ввімкнено блокування (органи керування плеєра не діють)
H	Батарея	Рівень заряду батарей
I	Альбом/Виконавець/Текст пісні/Назва пісні	Відображає назву альбома, інформацію про виконавця, назву композиції, назву файлу чи текст пісні
J	Тривалість треку	Загальна тривалість відтворення файлу
K	Номер треку	Номер поточного треку та загальна кількість доступних треків
L	Стан відтворення	Відтворення (Play), Пауза (Pause), Перемотування вперед (Fast Forward), Перемотування назад (Rewind), Стоп (Stop) чи Записування (Record)

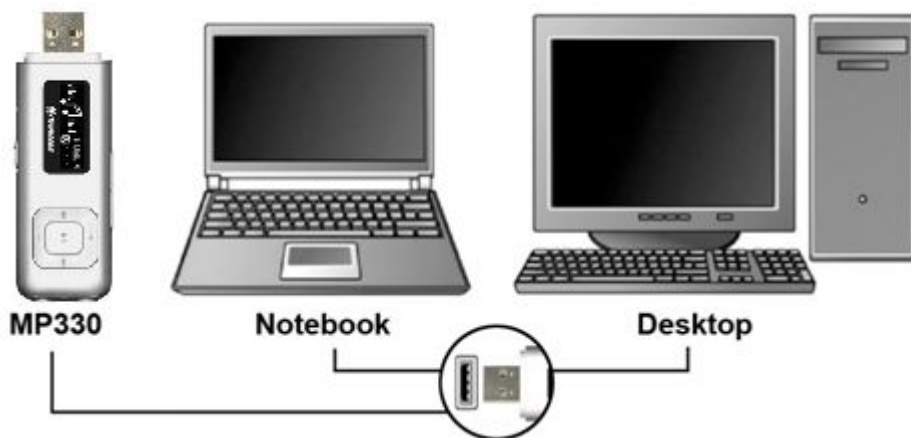
Основні дії |

■ Зарядження акумулятора


Зніміть ковпачок з плеєра та підключіть його роз'єм USB до вільного USB-порту настільного чи портативного комп'ютера. Вбудований літій-іонний акумулятор MP330 почне заряджатися. У верхньому правому куті дисплея плеєра буде відображений індикатор зарядження. Заряджайте плеєр до тих пір, доки на його екрані не зупиниться анімація, що ілюструє процес зарядження.



НІКОЛИ не під'єднуйте MP330 до USB-хабу чи зовнішнього USB-порту, що розташований на клавіатурі, моніторі та інших периферійних пристроях. Це може призвести до несправності музичного плеєра. Для зарядження акумулятора плеєра під'єднуйте його безпосередньо до вбудованого USB-порту комп'ютера чи використовуйте адаптер живлення Transcend USB Power Adapter (купується окремо).



■ Ввімкнення

Щоб ввімкнути плеєр, натисніть та утримуйте кнопку . На екрані буде показаний анімований логотип, а потім буде відображена інформація відносно поточного стану плеєра. Коли плеєр буде готовий до використання, на екрані з'явиться головне меню.



- Процедура початкової ініціалізації плеєра займає декілька секунд.
- Якщо під час вмикання плеєру на дисплеї  буде відображено значок замка, це означає, що ввімкнено перемикач  (). Для вмикання плеєру потрібно відключити режим блокування (.

■ Вимкнення

Щоб вимкнути плеєр, натисніть та утримуйте кнопку .

- На вимкнення плеєра потрібно декілька секунд.

- На екрані буде відображено анімовану заставку вимкнення:



■ Відтворення пісні

Щоб відтворити вибрані аудіофайли, натисніть кнопку .

■ Пауза

Щоб призупинити чи відновити відтворення пісні чи запису, натисніть .

■ Наступний запис

Для переходу до наступного треку натисніть .

■ Попередній запис

Для переходу до попереднього треку натисніть .

■ Перемотування вперед

Для перемотування вперед натисніть та утримуйте .

■ Перемотування назад

Для перемотування назад натисніть та утримуйте .


■ Збільшити гучність

Для збільшення гучності відтворення натисніть та утримуйте .


■ Зменшити гучність

Для збільшення гучності відтворення натисніть та утримуйте .

■ Повернутися/Головне меню

У будь-якому режимі, щоб повернутися до головного меню, потрібно натиснути . У головному меню користувач може ввімкнути один з наступних режимів: МУЗИКА (MUSIC), РАДІО (RADIO), ЗАПИСУВАННЯ (RECORD) чи відкрити меню НАСТРОЙКИ (SETTINGS).


■ Блокування


 При встановленні перемикача у режим БЛОКУВАННЯ (HOLD) відбувається блокування всіх кнопок плеєра, що допомагає уникнути їх випадкового натискання у кишені.

■ Скидання (Reset)

Якщо плеєр не функціонує належним чином, перезавантажте його, натиснувши та утримуючи на протязі від 3 до 5 секунд кнопку СКИДАННЯ (RESET).

Режим МУЗИКА (MUSIC) |

1. Щоб ввімкнути плеєр, натисніть та утримуйте кнопку ВВІМКН. (ON) . На екрані з'явиться головне меню.




○ Якщо плеєр вже було ввімкнено, щоб увійти у головне меню, натисніть кнопку .

2. Використовуючи кнопки  та , оберіть пункт МУЗИКА (MUSIC) та натисніть .



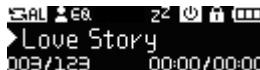
3. Щоб вийти з меню МУЗИКА (MUSIC), натисніть .


■ Відтворення аудіофайлів



1. У меню МУЗИКА (MUSIC), використовуючи кнопки  / , оберіть пункт «Відтворюється» (Now Playing) та натисніть .



2. За допомогою кнопок  та  оберіть потрібну вам пісню.



3. Натисніть , щоб почати відтворення файлу.

○ Щоб встановити потрібний вам рівень гучності, одноразово натисніть або натисніть та утримуйте кнопки  / .







○ Список усіх аудіоформатів, що підтримує MP330, можна знайти у розділі «Технічні характеристики».




○ Якщо плеєр не може знайти сумісних файлів, на екрані буде відображене повідомлення «Аудіофайли відсутні» (No Music Files).


No Music files


■ Режим повтору (Repeat Mode)

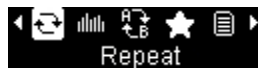
Плеєр підтримує шість режимів повтору:




-  Звичайний (Normal) (одноразове відтворення усіх доступних аудіофайлів у послідовному порядку)
-  Довільний порядок (Shuffle) (безперервний повтор усіх доступних файлів, у довільному порядку)
-  Повтор одного (Repeat One) (безперервний повтор поточного файлу)
-  Повтор усіх (Repeat All) (безперервний повтор усіх доступних файлів, у послідовному порядку)

-  Повтор папки (**Repeat in Folder**) (безперервний повтор усіх файлів у папці, у послідовному порядку)
-  Звичайний, у папці (**Normal in Folder**) (одноразове відтворення усіх аудіофайлів у папці у послідовному порядку)
-  Довільний, у папці (**Shuffle in Folder**) (одноразове відтворення усіх аудіофайлів у папці у довільному порядку)

1. Щоб відкрити меню настройки (Options) під час відтворення пісні у режимі МУЗИКА (MUSIC), треба натиснути та **утримувати** кнопку .

2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт «Повтор» (**Repeat**) та натисніть .












3. За допомогою кнопок  /  оберіть бажаний режим повтору та натисніть , щоб його задіяти.



■ Настройка еквалайзера (EQ Mode)



Еквалайзер плеєра має вісім режимів роботи:

 Звичайний (**Normal**),  Баси (**Bass**),  Джаз (**Jazz**),  Легка музика (**Soft**),  Класика (**Classical**),  Поп (**Pop**),  Рок (**Rock**) та  «Користувачькі настройки» (**User EQ**)


1. Щоб відкрити меню настройки (Options) під час відтворення пісні у режимі МУЗИКА (MUSIC), треба натиснути та **утримувати** кнопку .

2. Використовуючи кнопки  та , оберіть пункт «Еквалайзер» (**Equalizer**) та натисніть .






3. За допомогою кнопок  /  оберіть варіант настройки еквалайзера. Якщо під час зміни настройки відтворюється музика, різницю можна буде почути одразу.

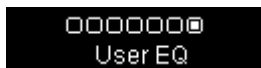




4. Натисніть кнопку , щоб підтвердити нові настройки еквалайзера.

■ Користувацькі настройки еквалайзера



Пункт меню «Користувацькі настройки еквалайзера» (EQ Custom Settings) дозволяє змінювати настройки 5-смугового еквалайзера.

- У меню ЕКВАЛАЙЗЕР (EQ), використовуючи кнопки  /  , оберіть пункт «Користувацькі настройки» (**User EQ**) та натисніть  .



- За допомогою кнопок  /  можна перемикатися між 5 смугами: 250 Гц, 500 Гц, 1 кГц, 5,5 кГц та 8,2 кГц. Пункт УСІ (ALL) дозволяє одночасно змінювати настройки усіх п'яти смуг.







- Щоб змінити рівень кожної зі смуг частот, використовуйте кнопки  /  .






- Натисніть кнопку  , щоб зберегти нові користувацькі настройки еквалайзера.

■ Повтор (A-B Repeat)

Ця функція дозволяє створювати позначки для повторювання певного фрагменту трека.





1. Щоб відкрити меню настройки (Options) під час відтворення пісні у режимі МУЗИКА (MUSIC), треба натиснути кнопку  .
2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт **A-B Repeat** (Повтор) та натисніть  .

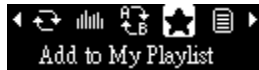


3. Під час відтворення файлу натисніть  , щоб позначити початок фрагменту, який ви бажаєте повторювати.
4. Натисніть  ще раз, щоб позначити кінець фрагменту, який ви бажаєте повторити.
5. Виділений фрагмент запису буде відтворюватися у безперервному циклі.
6. Щоб зупинити повторювання, ще раз натисніть на кнопку  .

■ Додати пісню у список відтворення (My Playlist)

Ця функція дозволяє додати ваші улюблені пісні до списку відтворення My Playlist.

1. Щоб відкрити меню настройки (Options) під час відтворення пісні у режимі МУЗИКА (MUSIC), треба натиснути та **утримувати** кнопку  .
2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт **“Add to My Playlist”** (Додати до списку відтворення) та натисніть  .







■ Синхронне відображення текстів пісень (Lyrics Sync)




Функція дозволяє синхронно з відтворенням відображати на дисплеї плеєра тексти пісень (якщо вони наявні).

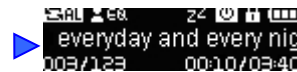
Примітка: для відображення текстів пісень потрібно переписати у ту ж папку, у якій розташований .MP3 файл з піснею, файл .LRC з такою ж назвою.

Наприклад: Якщо файл у форматі MP3 має назву GM-Last_Christmas.mp3, файл з текстом пісні має називатися GM-Last_Christmas.lrc.

1. Щоб відкрити меню настройки (Options) під час відтворення пісні у режимі МУЗИКА (MUSIC), треба натиснути та **утримувати** кнопку .
2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт «Тексти пісень» (**Lyrics Sync**) та натисніть .





3. За допомогою кнопок  /  оберіть «Увімкнути» (**Enable**) чи «Вимкнути» (**Disable**) та натисніть . Якщо функція відображення текстів пісень вимкнена, на дисплей під час відтворення буде показана інформація щодо назви альбому, пісні, та виконавця.



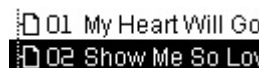
■ Видалення (Delete)




Функція видалення файла зі вбудованої пам'яті плеєра.

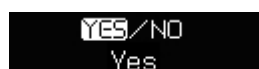
1. Щоб відкрити меню настройки (Options) під час відтворення пісні у режимі МУЗИКА (MUSIC), треба натиснути та **утримувати** кнопку .
2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт Видалити (**Delete**) та натисніть .



3. За допомогою кнопок  /  оберіть файл, що потрібно видалити та натисніть .






4. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт Так (**Yes**) та натисніть , щоб видалити файл зі вбудованої пам'яті плеєра або оберіть Ні (**No**), щоб повернутися до попереднього меню.





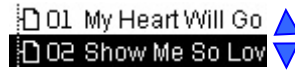
■ Всі пісні


Виберіть пісню із списку відтворення «Всі пісні» (**All Music**), які відсортовані за назвою пісень.

1. У меню МУЗИКА (MUSIC), використовуючи кнопки  / , оберіть пункт «Всі пісні» (**All Music**), та натисніть .






2. Використовуйте кнопки  /  для переміщення вгору та вниз по списку файлів






3. Оберіть файл, який потрібно відтворити та натисніть .

■ Списки відтворення (My Playlists)

Плеєр MP330 дозволяє створювати списки відтворення, які забезпечують користувачеві швидкий та зручний доступ до улюблених аудіозаписів:

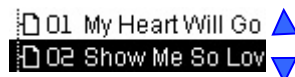
1. У меню МУЗИКА (MUSIC), використовуючи кнопки  / , оберіть пункт «Список відтворення» (**My Playlist**) та натисніть .



2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт «Список відтворення» (**My Playlist**) та натисніть .






3. Використовуйте кнопки  /  для того, щоб обрати потрібний файл.






4. Оберіть потрібний файл, який потрібно відтворити, та натисніть .




■ Видалити пісню зі списку відтворення

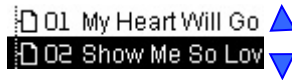
1. У меню МУЗИКА (MUSIC), використовуючи кнопки  / , оберіть пункт «Список відтворення» (**My Playlist**) та натисніть .



2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт «Видалити зі списку відтворення» (**Remove from list**) та натисніть .






3. За допомогою кнопок  /  оберіть файл, який потрібно видалити зі списку та натисніть .






■ Очистити список відтворення (Clear Playlist)




Функція очистки списку відтворення — це зручний спосіб видалення усіх пісень зі списку відтворення.

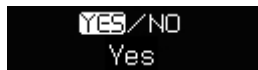
1. У меню МУЗИКА (MUSIC), використовуючи кнопки  / , оберіть пункт «Список відтворення» (**My Playlist**) та натисніть .



2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт «Список відтворення» (**My Playlist**) та натисніть .



3. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт Так (**Yes**) та натисніть , щоб очистити список, чи оберіть Ні (**No**), щоб повернутися до попереднього меню.



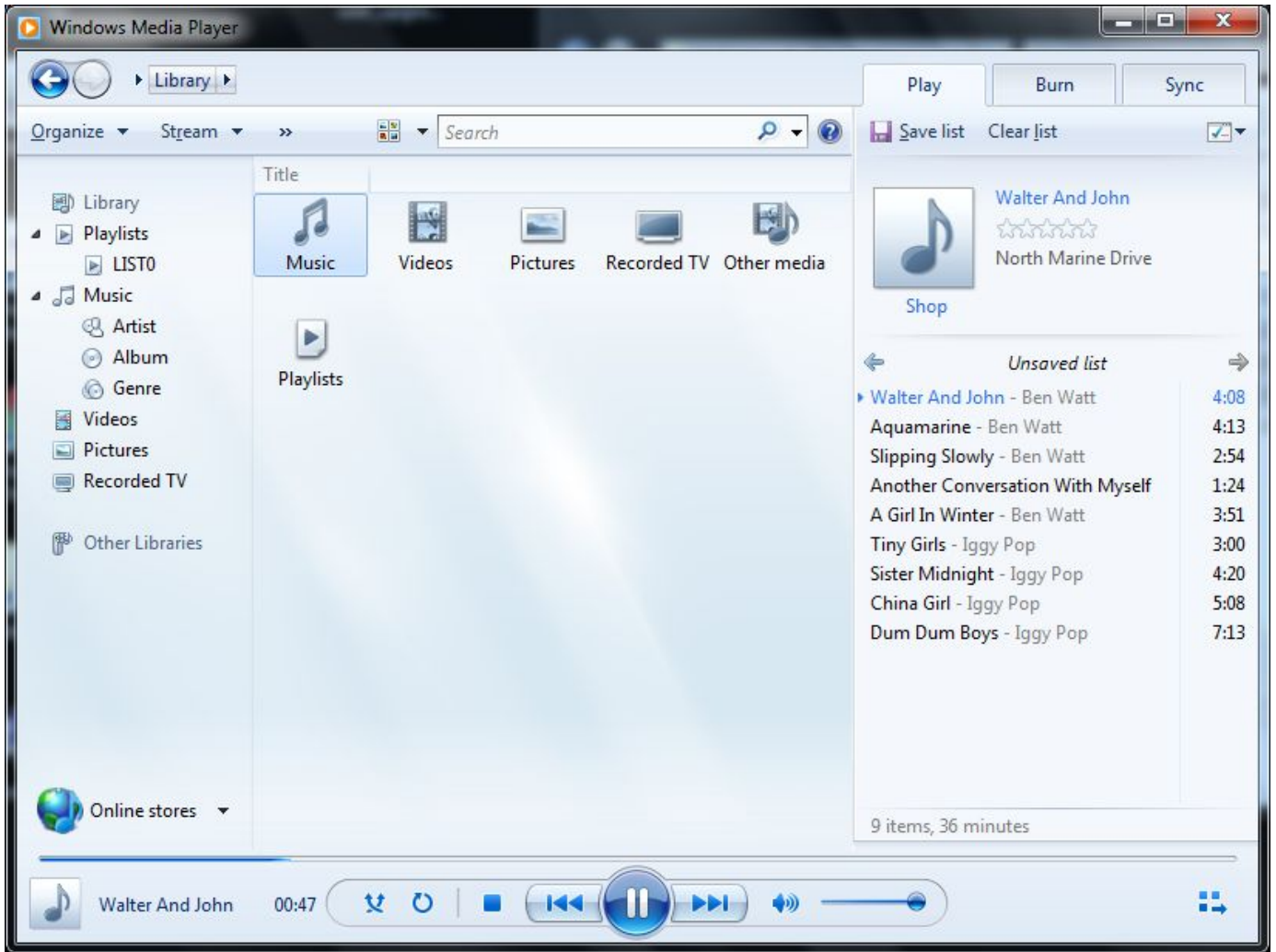
■ Імпортувати список відтворення *.m3u (Import Playlist (*.m3u))

Плеєр MP330 дозволяє імпортувати списки відтворення у форматі M3U, які забезпечують користувачеві швидкий та зручний доступ до улюблених аудіозаписів: Плеєр може зберігати до 10 списків відтворення у форматі m3u, які повинні мати назви LIST0.m3u, LIST1.m3u, LIST2.m3u... LIST9.m3u.

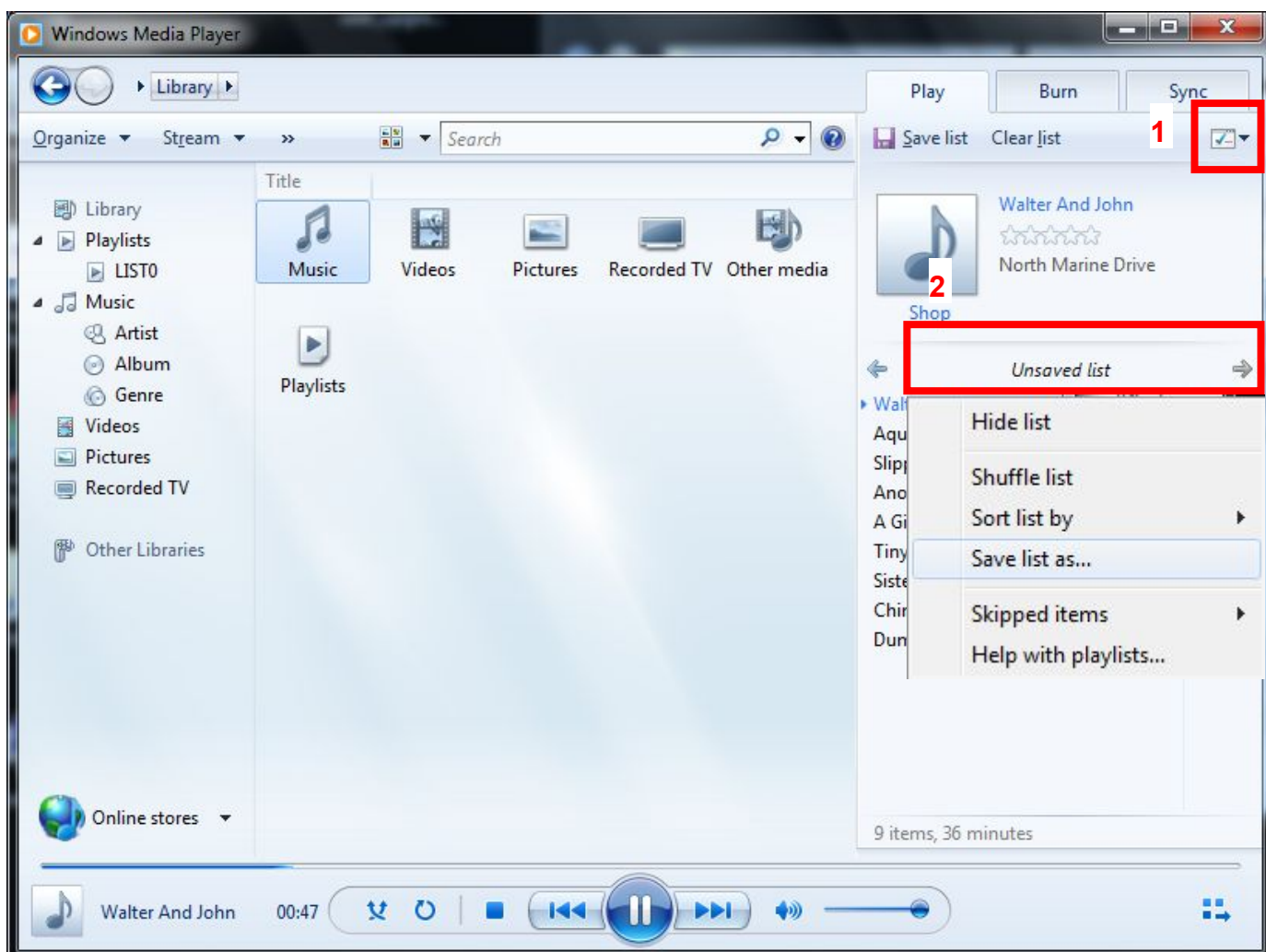
1. Під'єднайте MP330 до будь-якого вільного порту USB вашого комп'ютера.



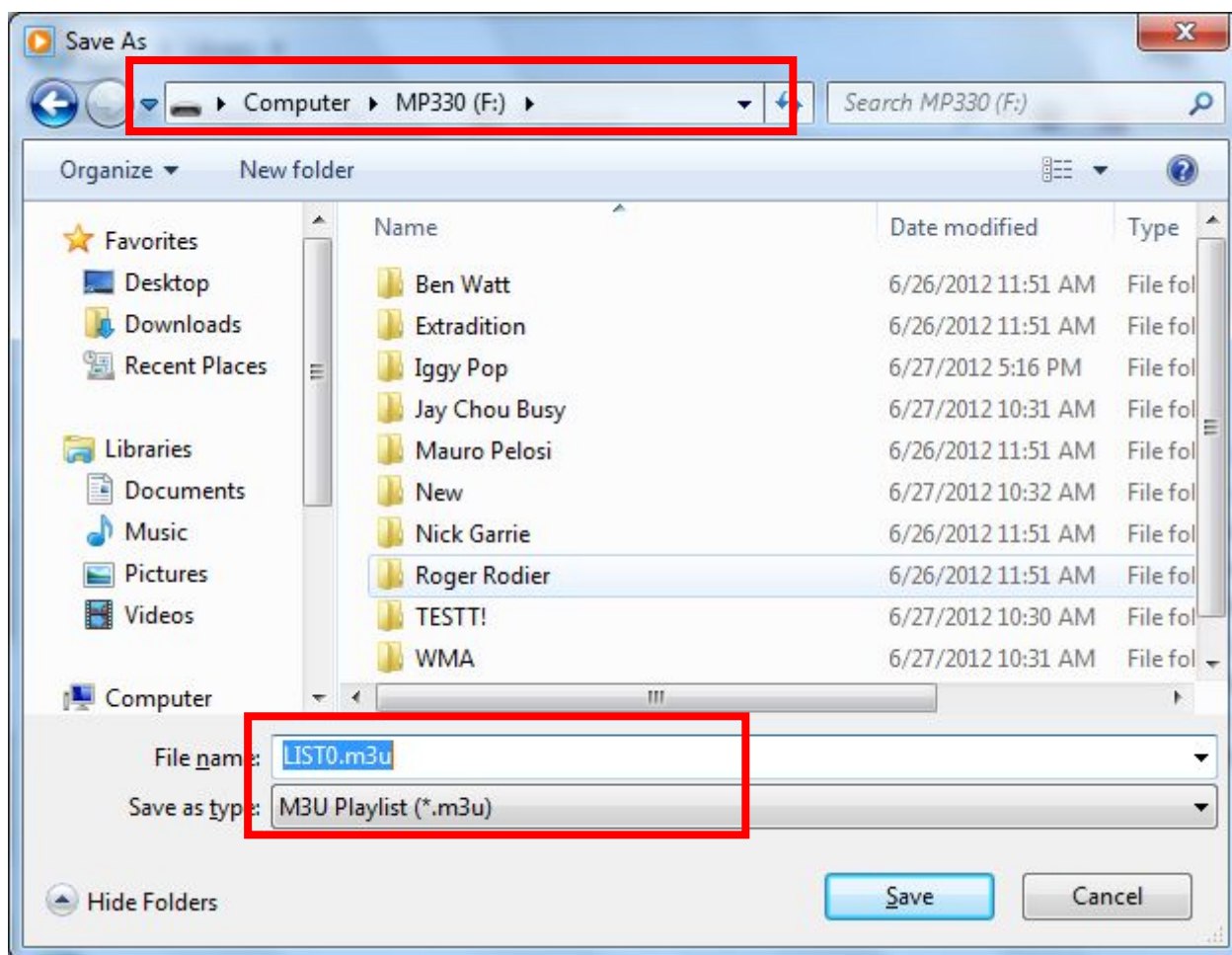
2. Після запуску Медіапрогравач Windows (Windows Media Player) можна буде переписувати обрані композиції з під'єданого диска, що уособлює плеєр MP330 у системі, до панелі списку програми Медіапрогравач Windows.






3. Після завершення формування списку відтворення клацніть кнопку «Незбережений список» (**Unsaved list**), яка розташована у верхній частині панелі списку, та клацніть на «Зберегти список як» (**Save list as**), щоб відкрити діалогове вікно «Зберегти як» (**Save As**). (Назви пунктів меню та команд можуть відрізнятися у різних версіях програми Медіапрогравач Windows (Windows Media Player))






4. Список відтворення необхідно зберегти у кореневій папці диску, що представляє плеєр MP330 у системі. Надрукуйте назву списку відтворення згідно з правилами створення назв (LIST0.m3u, LIST1.m3u, LIST2.m3u... LIST9.m3u) та збережіть його у форматі m3u.






5. Від'єднайте плеєр MP330 від комп'ютера, дотримуючись рекомендацій розділу «Від'єднання від комп'ютера».

6. У меню МУЗИКА (MUSIC), використовуючи кнопки  / , оберіть пункт «Список відтворення (*.m3u)» (**Playlist (*.m3u)**) та натисніть .






7. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт «Імпортувати (*.m3u)» (**Import (*.m3u)**) та натисніть .






8. За допомогою кнопок  /  оберіть номер списку, який відповідає номеру списку, під яким він був збережений у пункті 4, та натисніть .



■ Відтворити список відтворення *.m3u (Playlist Playback (*.m3u))

1. У меню МУЗИКА (MUSIC), використовуючи кнопки  /  , оберіть пункт «Список відтворення (*.m3u)» (**Playlist (*.m3u)**) та натисніть  .






2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт Список (**List**) та натисніть  .



3. Використовуючи кнопки  /  , оберіть список, який ви бажаєте відтворити та натисніть  .






9. За допомогою кнопок  /  оберіть файл зі списку, який потрібно відтворити та натисніть  .





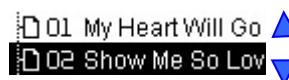
■ Файловий провідник (File Navigator)






Файловий провідник (File Navigator) дозволяє швидко та зручно переглядати треки, файли та папки.

1. У меню МУЗИКА (MUSIC), використовуючи кнопки  /  , оберіть пункт «Файловий провідник» (**File Navigator**) та натисніть  .








2. На екрані буде відображений список доступних файлів чи папок.
3. Використовуйте кнопки  /  для того, щоб обрати потрібний файл.



4. Оберіть потрібний файл, який потрібно відтворити, та натисніть  .
5. Щоб переглянути вміст папки чи підпапки, оберіть її та натисніть  .
6. Вийти з папки чи підпапки  можна, обравши значок  та натиснувши  , щоб перейти у папку рівнем вище.

Режим РАДІО (RADIO) |

■ Прослуховування радіо

1. Підключіть навушники . (прослуховування радіо можливе лише при під'єднаних навушниках).
2. Натисніть кнопку , щоб відкрити головне меню.
3. Використовуючи кнопки  та , оберіть пункт РАДІО (RADIO) та натисніть .







4. На екрані з'явиться поточна частота FM-радіостанції.



- При першому використанні радіоприймача плеєр виконає автоматичний пошук та збереження у попередніх настройках каналів (CH) перші 20 радіостанцій з найбільш потужним сигналом.

■ Вибір радіостанції

Щоб вручну обрати радіостанцію, натискайте  /  (поточна FM-частота буде поступово збільшуватись або зменшуватись із кроком у 0,1 МГц) до тих пір, доки не налаштуєте приймач на частоту потрібної радіостанції. Крім того, можна натискати та **утримувати**  чи  для автоматичного пошуку інших доступних радіостанцій.



■ Використання збережених станцій


За допомогою кнопки  можна перемикатися між збереженими радіоканалами. (CH01~CH20)





■ Записування радіо

1. Оберіть радіостанцію, яку необхідно записати.



2. Щоб почати записувати радіостанцію, натисніть та утримуйте кнопку  на протязі 2 секунд.
3. На екрані з'явиться файл вашого запису, при цьому, назва файлу буде присвоєна автоматично.



4. Для призупинення запису натисніть , для відновлення запису необхідно другий раз натиснути кнопку .



5. Щоб завершити записування та повернутися до режиму РАДІО (RADIO),

натисніть  / .

- Назви файлів записів автоматично створюються у наступному форматі:
РікМісяцьДеньF##.WAV

Наприклад: 30101F12.WAV — це дванадцятий запис FM-радіо, зроблений 1 січня 2012 року.




- Записи FM-радіо зберігаються у папці **/RECORD/FM**. Щоб знайти та відтворити записи, використовуйте «Файловий провідник» (File Navigator) у режимі МУЗИКА (MUSIC)

- Інформація щодо налаштування частоти дискретизації (бітрейту) записів FM-радіо наведена у розділі «Налаштування/Якість записування»

■ Список каналів

Ця функція відображає усі збережені радіостанції (від CH 01 до CH 20).

1. У режимі РАДІО (RADIO) натисніть кнопку , щоб відкрити меню Налаштування (Options).

2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт «Список каналів» (Channel List) та натисніть .







3. На екрані буде відображений список збережених радіостанцій.

■ Зберегти станцію

MP330 дозволяє зберегти частоти 20 улюблених радіостанцій (від CH 01 до CH 20).

Щоб зберегти поточну радіостанцію:


1. У режимі РАДІО (RADIO) натисніть кнопку, щоб відкрити меню Налаштування (Options) .

2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт «Зберегти станцію» (Save Station) та натисніть .



■ Видалення (Delete)

Функція видалення поточної збереженої радіостанції.





1. У режимі РАДІО (RADIO) натисніть кнопку, щоб відкрити меню Налаштування (Options) .

2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт Видалити (Delete) та натисніть .



■ Видалення усіх (Delete All)





Ця функція видаляє усі збережені радіостанції (від CH 01 до CH 20). Якщо після використання цієї функції знов буде задіяний режим РАДІО (**RADIO**), плеєр почне автоматичний пошук та збереження 20 перших радіостанцій з найбільш потужним сигналом.

1. У режимі РАДІО (RADIO) натисніть кнопку, щоб відкрити меню Налаштування (Options) .
2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт «Видалити все» (**Delete All**) та натисніть .



■ Автоматичний пошук (Auto Search)





Автоматичний пошук та збереження у вигляді передвстановлених каналів (CH) 20 радіостанцій з найбільш потужним сигналом.

1. У режимі РАДІО (RADIO) натисніть кнопку, щоб відкрити меню Налаштування (Options) .
2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт «Автоматичний пошук» (**Auto Search**) та натисніть .






■ FM-діапазон

Плеєр може приймати радіостанції у двох смугах: у міжнародному діапазоні (World FM Band, 87,5 МГц ~ 108,0 МГц) та у японському діапазоні Japan FM Band (76,0 МГц ~ 90,0 МГц).

1. У режимі РАДІО (RADIO) натисніть кнопку, щоб відкрити меню Налаштування (Options) .
2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт «FM-діапазон» (**FM Band**) та натисніть .




3. За допомогою кнопок  /  оберіть діапазон Міжнародний (**World FM Band**) чи Японський (**Japan FM Band**) та натисніть , щоб підтвердити свій вибір.



Режим ЗАПИСУВАННЯ (RECORD) |

Є два способи виклику функції записування плеєра:

- Натисніть кнопку  , щоб відкрити головне меню, та оберіть пункт ЗАПИСУВАННЯ (RECORD).



- У будь-якому режимі натисніть та **утримуйте** кнопку  на протязі 2 секунд.


Блок





Плеєр MP330 підтримує три різні типи записування:

- Запис голосу (Voice Recording)
- Записування через лінійний вхід (Line-in)
- Запис FM-радіо (FM Radio Recording)

■ Запис голосу (Voice Recording)

1. Щоб активувати вбудований у плеєр мікрофон та розпочати запис голосу, необхідно натиснути та утримувати кнопку  на протязі 2 секунд у будь-якому режимі (за виключенням Радіо (Radio)), або оберіть ЗАПИСУВАННЯ (RECORD) у головному меню.
2. На екрані з'явиться файл вашого запису, при цьому, назва файлу буде присвоєна автоматично.



3. Для призупинення запису натисніть  , для відновлення запису необхідно другий раз натиснути кнопку  .



4. Натисніть кнопку  /  , щоб завершити записування. На дисплеї буде відображене головне меню.

- Назви файлів записів автоматично створюються у наступному форматі:
«РікМісяцьДеньМ##.WAV»


Наприклад: 30113M12.WAV — це дванадцятий запис голосу, зроблений 13 січня 2012 року.

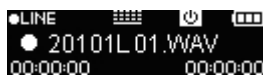
- Записи голосу зберігаються у папці /RECORD/MIC. Щоб знайти та відтворити записи, використовуйте «Файловий провідник» (File Navigator) у режимі МУЗИКА (MUSIC)



- Щоб змінити настройки частоти дискретизації, зверніться до розділу «**Настройки/Якість запису**»
- Для покращення якості запису намагайтеся розташувати мікрофон плеєра як можна ближче до джерела звуку.



■ Записування через лінійний вхід (Line-in)

1. Щоб активувати записування з лінійного входу, необхідно натиснути та утримувати кнопку  на протязі 2 секунд у будь-якому режимі (за виключенням Радіо (Radio)), або оберіть ЗАПИСУВАННЯ (**RECORD**) у головному меню.
2. На екрані з'явиться файл вашого запису, при цьому, назва файлу буде присвоєна автоматично.



3. Для призупинення запису натисніть , для відновлення запису необхідно другий раз натиснути кнопку .



4. Натисніть кнопку  / , щоб завершити записування. На дисплеї буде відображене головне меню.

- Назви файлів записів автоматично створюються у наступному форматі:
«РікМісяцьДеньL##.WAV»





Наприклад: 20113L12.WAV — це дванадцятий запис з лінійного входу, зроблений 13 січня 2012 року.

- Записи з лінійного входу зберігаються у папці **/RECORD/LINEIN**. Щоб знайти та відтворити записи, використовуйте «Файловий провідник» (File Navigator) у режимі МУЗИКА (MUSIC)
- Щоб змінити настройки частоти дискретизації, зверніться до розділу «**Настройки / Якість запису**»

■ Запис FM-радіо (FM Radio Recording)

Будь-ласка, для більш детальної інформації ознайомтесь з розділом «Запис FM-радіо» у режимі РАДІО.

Настройки (Settings) |




1. Натисніть кнопку , щоб відкрити головне меню.
2. Використовуючи кнопки  та , оберіть пункт НАСТРОЙКИ (**SETTINGS**) та натисніть .






3. Щоб вийти з меню НАСТРОЙКИ (SETTINGS), натисніть .

■ Джерело запису (Record Source)

Користувач може обирати серед декількох режимів записування: МІКРОФОНОМ (**MIC**, вбудований мікрофон), **ЛІНІЙНИЙ ВХІД (LINE-IN)**, для підключення програвачів CD та інших джерел) або АВТО (**AUTO**, автоматичне розпізнавання).

1. У меню НАСТРОЙКИ (SETTINGS), використовуючи кнопки  / , оберіть пункт «Джерело запису» (**Record Source**) та натисніть .






2. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт МІКРОФОН (MIC), Лінійний вхід (Line-In) або АВТО (AUTO) та натисніть , щоб його підтвердити.






■ Якість запису (Record Quality)

Є три можливих настройки якості записування: Низька (**Low**), Середня (**Medium**) чи Висока (**High**). Записування з високою якістю потребує більшого об'єму пам'яті для збереження файлів у форматі WAV.




1. У меню НАСТРОЙКИ (SETTINGS), використовуючи кнопки  / , оберіть пункт «Якість запису» (**Record Quality**) та натисніть .



2. За допомогою кнопок  /  можна обрати один з режимів — Низька (**Low**), Середня (**Medium**) чи Висока (**High**), та натисніть кнопку , щоб підтвердити свій вибір.



■ Економія енергії (Power Saving)

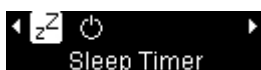
У меню НАСТРОЙКИ (SETTINGS), використовуючи кнопки  / , оберіть пункт «Економія енергії» (Power Saving) та натисніть .






■ Таймер сну (Sleep Timer)

Ця функція встановлює час затримки перед автоматичним вимиканням плеєру, безвідносно, чи буде відбуватися у той момент відтворення.

1. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт «Таймер сну» (Sleep Timer) та натисніть .






2. За допомогою кнопок  /  оберіть час затримки перед переходом до режиму сну та натисніть . Чотири доступні настройки таймеру Вимкнути (Disable), 15 мін (15Minute), 30 мін (30Minute) та 60 мін (60Minute). Коли встановлений час спливе, плеєр автоматично вимкнеться.






■ Автовідключення (Auto Power Off)

Ця функція встановлює час затримки автоматичного вимкнення живлення плеєру після деякого часу бездіяльності користувача.




1. За допомогою кнопок  /  оберіть пункт Автовимкнення (Auto Power Off) та натисніть .



2. За допомогою кнопок  /  оберіть час затримки перед переходом до режиму сну та натисніть . Чотири доступні настройки таймеру - Вимкнути (Disable), 15 мін (15Minute), 30 мін (30Minute) та 60 мін (60Minute). Коли встановлений час спливе, плеєр автоматично вимкнеться.



■ Дисплей (Display)

У меню НАСТРОЙКИ (SETTINGS), використовуючи кнопки  / , оберіть пункт Дисплей (Display) та натисніть .



■ Заставка (Screen Saver)




Функція дозволяє увімкнути чи вимкнути заставку, обрати заставку та встановити затримку вмикання заставки. Варіанти заставки:

Пустий (**Blank**) (Відображає повністю чорний екран для збереження енергії)




Годинник (**Clock**) (Відображає поточний час)

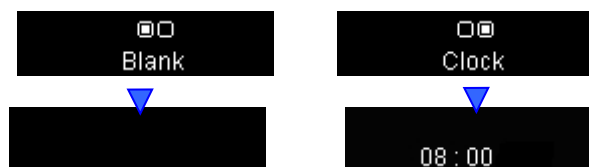
1. Використовуючи кнопки  / , оберіть пункт Заставка (**Screen Saver**) та натисніть .



2. За допомогою кнопок  /  оберіть час затримки перед вмиканням заставки та натисніть . Заставку буде увімкнено, якщо на протязі встановленого проміжку часу користувач не буде натискати кнопки плеєра. Варіанти настройки: Вимкнено (**Disable**), 10 сек (**10 sec**), 20 сек (**20 sec**) та 30 сек (**30 sec**).



3. Після вибору затримки заставки на дисплеї буде відображений список доступних заставок. За допомогою кнопок  /  оберіть бажаний тип заставки та натисніть .



■ Контрастність (Contrast)


Змінити яскравість відображеного тексту дозволяє функція регулювання контрастності. Більш високі рівні контрастності скорочують, а більш низькі — збільшують тривалість роботи плеєра від батарей.

1. За допомогою кнопок  / , оберіть пункт «Контрастність» (**Contrast**) та натисніть .






2. Збільшіть чи зменшіть рівень контрастності за допомогою кнопок  / .



3. Натисніть кнопку , щоб підтвердити нову настройку контрастності.

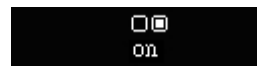
■ Обмеження гучності (Volume Limit)

Ця функція дозволяє увімкнути чи вимкнути обмеження гучності та встановити максимальний рівень гучності, що не дозволить рівню гучності перевищити встановлене значення.

1. У меню НАСТРОЙКИ (SETTINGS), використовуючи кнопки  / , оберіть пункт «Обмеження гучності» (Volume Limit) та натисніть .



2. За допомогою кнопок / оберіть ввімкн./вимкн. (on/off) та натисніть .



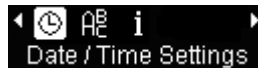
3. Щоб обрати ввімкн. (on), натисніть одноразово чи натисніть та утримуйте / до тих пір, доки не буде встановлене бажане обмеження гучності, та натисніть , щоб підтвердити вибір. (待確認)



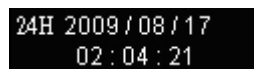
■ Настройки Дати/Часу (Date / Time Settings)

Настройки часу та дати.

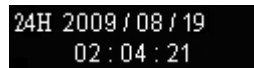
1. У меню НАСТРОЙКИ (SETTINGS), використовуючи кнопки / , оберіть пункт «Дата та час» (Date/Time Settings) та натисніть .



2. За допомогою кнопок / оберіть один з наступних пунктів «12/24» (12/24Hr), Рік (Year), Місяць (Month), День (Day), Час (Hour), Мінута (Minute) чи Секунда (Second).



3. Налаштуйте значення у кожному полі за допомогою кнопок / .



4. Натисніть кнопку , щоб підтвердити нові настройки часу.

Підказка: Ви можете відобразити повноекранну індикацію часу, натиснувши кнопку у головному меню.






■ Мова інтерфейсу (Language)

Встановлення мови інтерфейсу, у тому числі, меню, назв пісень/альбомів, імен виконавців та текстів пісень. Плеєр підтримує 13 мов інтерфейсу.

1. У меню НАСТРОЙКИ (SETTINGS), використовуючи кнопки / , оберіть пункт «Мова інтерфейсу» (Language) та натисніть .






2. Оберіть потрібну мову за допомогою кнопок  /  та натисніть , щоб підтвердити свій вибір.



■ Інформація про плеєр (Player Info)

Функція дозволяє відобразити інформацію про версію мікропрограми та доступний об'єм пам'яті.

1. У меню НАСТРОЙКИ (SETTINGS), використовуючи кнопки  / , оберіть пункт «Інформація про плеєр» (**Player Information**) та натисніть .



2. Натисніть будь-яку кнопку, щоб повернутися до меню НАСТРОЙКИ (SETTINGS).

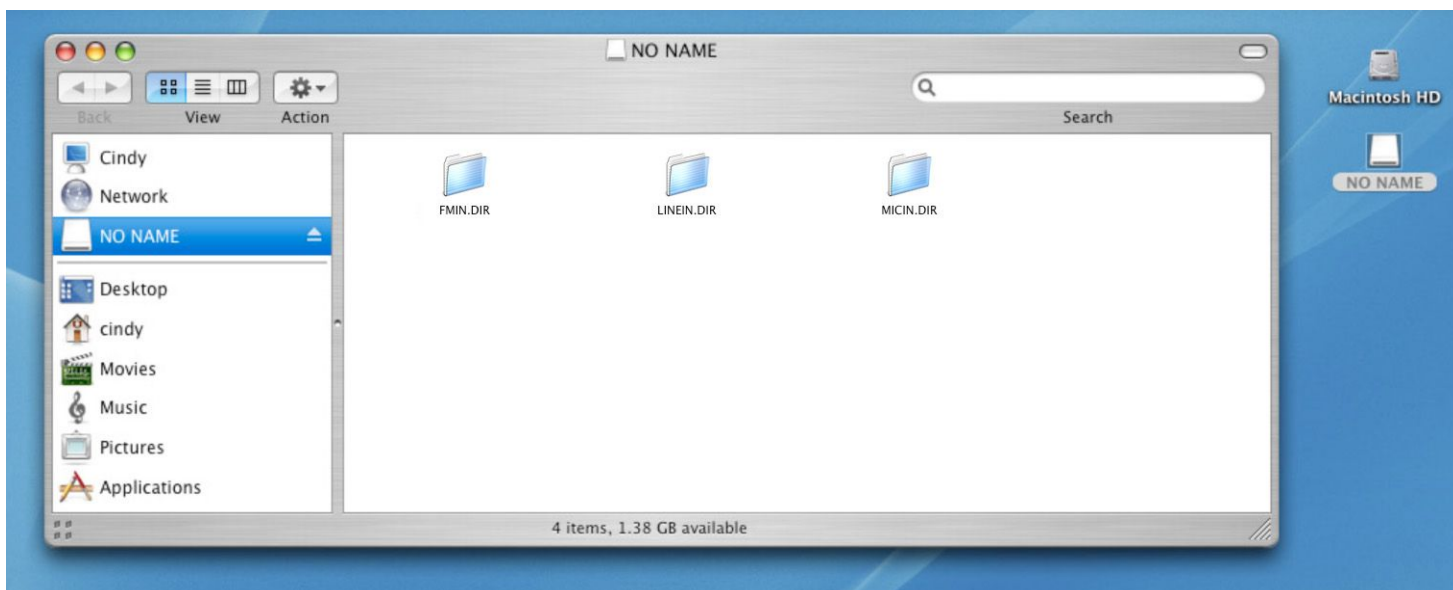
Інсталяція драйверів |

■ Інсталяція драйверів для ОС Windows®XP, Vista, 7 та 8

Встановлення драйверів не потребується. Вказані операційні системи мають вбудовані драйвера, які підтримують плеєр MP330. Підключіть плеєр до вільного порту USB, та ОС Windows® встановить усі потрібні файли. У вікні «Мій комп'ютер» з'явиться значок **знімного диска** з призначеною системою літерою накопичувача.

■ Інсталяція драйверів для ОС Mac® OS X 10.0 чи більш нової версії

Встановлення драйверів не потребується. Під'єднайте плеєр MP330 до вільного USB-роз'єму, після чого ваш комп'ютер автоматично розпізнає пристрій.



■ Інсталяція драйверів для ОС Linux® Kernel 2.4 чи більш нової версії

Встановлення драйверів не потребується. Під'єднайте плеєр MP330 до USB-роз'єму та змонтуйте його.

1. Створіть папку для плеєру MP330.

Наприклад: `mkdir /mnt/MP330`

2. Змонтуйте MP330.

Наприклад: `mount -a -t msdos /dev/sda1/mnt/MP330`



НІКОЛИ не виконуйте форматування MP330 за допомогою Windows.

Підключення до комп'ютера |

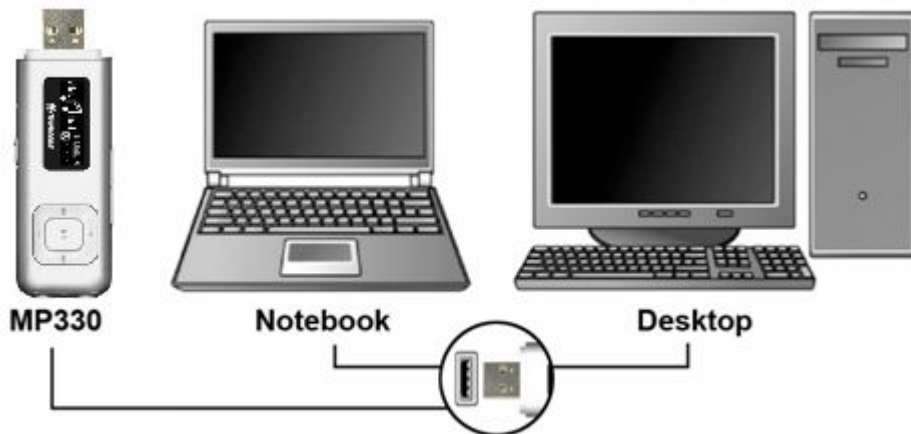
■ Копіювання файлів на плеєр

Якщо ви бажаєте використовувати MP330 не тільки для прослуховування радіо, вам потрібно буде переписати музикальні файли на плеєр. Після під'єднання до комп'ютера плеєр переходить у режим **передачі файлів**. У цьому режимі не можуть використовуватись функції відтворення та записування. Будь ласка, перед використанням плеєра від'єднайте MP330 від комп'ютера.



НІКОЛИ не під'єднуйте MP330 до USB-хабу чи зовнішнього USB-порту, що розташований на клавіатурі, моніторі та інших периферійних пристроях. Це може призвести до несправності плеєра. Для під'єднання плеєра до комп'ютера використовуйте один з вбудованих USB-портів комп'ютера.

1. Зніміть ковпачок з плеєра та підключіть його роз'єм USB до вільного USB-порту настільного чи портативного комп'ютера. Після під'єднання до комп'ютера плеєр може лише використовуватися для переписування файлів. Вбудований літій-іонний акумулятор плеєра почне заряджатися.



2. Після підключення до комп'ютера на дисплеї плеєра буде відображене повідомлення ПІДКЛЮЧЕНИЙ (**CONNECTED**), що підтверджує можливість переписування файлів на плеєр.



○ Коли плеєр під'єднаний до комп'ютера, він не може відтворювати чи записувати музику.

3. Якщо на комп'ютері встановлена ОС Windows®, то у вікні «Мій комп'ютер» (My Computer) з'явиться значок знімного диска з призначеною системою плеєру літерою накопичувача.



*Примітка: літера накопичувача (F:) наведена лише для прикладу — літера, відображена у вашому віконці «Мій комп'ютер», може бути іншою

4. Завжди відключайте плеєр, клацнувши значок «Безпечне видалення пристрою» (**Safely Remove Hardware**) у системному треї ОС Windows®, що розташований у нижнього краю екрана комп'ютера.



- Під час переписування файлів з комп'ютера на плеєр на екрані буде відображене повідомлення ЗАПИСУВАННЯ... (**WRITING...**). Після успішного завершення переписування файлів на дисплеї знову буде відображене повідомлення ПІДКЛЮЧЕНИЙ (**CONNECTED**).



- Під час копіювання файлів чи папок з плеєра на комп'ютер на дисплеї плеєра буде відображатися повідомлення ЧИТАННЯ... (**READING...**), яке свідчить про те, що файли переписуються на комп'ютер. Після успішного завершення переписування файлів на дисплеї знову буде відображене повідомлення ПІДКЛЮЧЕНИЙ (**CONNECTED**).




НІКОЛИ не від'єднуйте плеєр від комп'ютера під час переписування файлів. Плеєр можна від'єднувати, лише коли ОС Windows повідомить, що це можна зробити безпечно.

Від'єднання від комп'ютера |

Завжди дотримуйтесь правильної послідовності дій при від'єднанні плеєра від комп'ютера.

■ Від'єднання плеєра у Windows®XP, Vista, 7 та 8

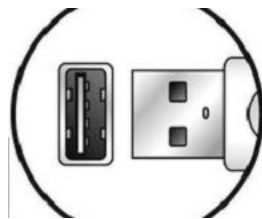
1. Клацніть значок «Безпечне видалення пристрою» , розташований у системному треї.
2. На екрані з'явиться спливаюче вікно. Натисніть на нього, щоб продовжити.



3. На екрані з'явиться наступне повідомлення: «Цей пристрій можна безпечно від'єднати від комп'ютера» (This device can now be safely removed from the computer).



4. Від'єдняйте плеєр від комп'ютера.



■ Від'єднання плеєра у ОС Mac® OS X 10.0 чи більш нової версії

1. Перетягніть мишею іконку диску, який представляє у системі плеєр, у кошик.
2. Після цього від'єдняйте плеєр від USB-роз'єму.

■ Від'єднання плеєра у ОС Linux® Kernel 2.4 та більш нових версій

1. Виконайте команду `umount /mnt/MP330`, щоб відмонтувати пристрій.
2. Після цього від'єдняйте плеєр від USB-роз'єму.

Можливі несправності та їх усунення |

Якщо у вас виникли проблеми при використанні плеєра MP330, будь ласка, перш ніж нести його до ремонту, ознайомтесь з інформацією, наведеною нижче. Якщо ви не зможете самостійно вирішити проблему за допомогою наступних підказок, будь ласка, проконсультуйтеся з продавцем, працівниками сервісного центру або місцевого відділення фірми Transcend. На нашому веб-сайті ви також зможете отримати технічну підтримку та ознайомитись з довідкою FAQ (питання-відповідь).




■ Плеєр не розпізнає операційна система

Перевірте наступне:

- Чи належним чином плеєр під'єднаний до USB-роз'єму? Якщо ні, від'єднайте його та підключіть заново.
- Чи плеєр під'єднаний до клавіатури Mac? Якщо це так, від'єднайте його та під'єднайте до вільного вбудованого порту USB вашого комп'ютера Mac.
- Чи активований ваш USB-роз'єм? Якщо ні, ознайомтесь з інструкцією до вашого комп'ютера (або материнської плати) та активуйте його.

■ Плеєр не вмикається

Перевірте наступне:

- Чи під'єднаний плеєр до комп'ютера? Якщо так, від'єднайте його.
- Чи ввімкнутий перемикач  ()? Якщо це так, вимкніть його (.
- Чи заряджена його батарея? Якщо так, під'єднайте плеєр до порту USB, щоб зарядити його акумулятор. Акумулятор плеєра може розрядитися, якщо він під'єднаний до комп'ютера, що перебуває у режимі сну чи очікування. Для успішного заряджання плеєра, переконайтесь, що комп'ютер ввімкнено.

■ Неможливе копіювання файлів на плеєр

Від'єднайте плеєр від комп'ютера, трохи почекайте та знову під'єднайте. Якщо це не допоможе, натисніть та утримуйте 3 - 5 секунд кнопку Скидання (Reset) за допомогою кінчика олівця чи скріпки.

■ Кнопки не працюють

Чи активований перемикач Блокування (Hold, )? Якщо так, вимкніть його, зсунувши перемикач у положення (.

■ Звук не відтворюється

- Чи були переписані будь-які музичні файли на плеєр? Якщо ні, тоді спочатку потрібно їх переписати. (Плеєр підтримує відтворення лише файлів у форматах Mpeg I Layer 3 та WMA з бітрейтом 32 – 320 Кбіт/с, файли WAV не підтримуються.)
- Навушники під'єднані до роз'єму для навушників належним чином? Якщо ні, під'єднайте їх ще раз.
- Чи достатній рівень гучності? Якщо ні, збільшуйте рівень гучності, доки музику не стане чути.

■ Назва пісні/альбома/ім'я виконавця відображаються з помилками

- Мова інтерфейсу плеєра по умовчання — англійська. Щоб відобразити інформацію іншою мовою, потрібно змінити настройку мови (Language) плеєра. **НАПРИКЛАД:** якщо встановлена англійська мова інтерфейсу, та ви бажаєте, щоб на дисплеї була відображена інформація японською, потрібно спочатку встановити японську мову (Japanese) у настройках «Настройки/Мова інтерфейсу» (Settings/Language).
- Інформація з тегів ID3 має пріоритет при відображенні на екрані. Теги ID3 можна редагувати у програмах Медіапрогравач Windows (Windows Media Player) та Winamp.
- Якщо у тегах ID3 не записано ніякої інформації, на екрані буде відображене лише ім'я файлу.

■ Не працюють функції записування голосу чи запису з FM-радіо або лінійного входу

Плеєр має два механізми забезпечення надійного збереження записів:

- Якщо рівень заряду батареї менший за 10 %, плеєр не дозволяє використовувати режим записування.
- Якщо рівень заряду батареї стає меншим за 10 % під час записування, плеєр автоматично зупиняє записування та зберігає запис.

■ Переривчасте звучання треку

Від'єднайте та знову під'єднайте навушники, щоб переконатися, що вони надійно підключені.

■ Плеєр автоматично вимикається

Плеєр має енергозберігальні функції «Режим СНУ» (SLEEP Mode) та Автовимикання (Auto Power Off). Ви можете настроїти плеєр на автоматичне вимикання. Більше інформації можна знайти у розділі **НАСТРОЙКИ**.

■ Плеєр не працює належним чином

Якщо MP330 не працює належним чином чи завис, спробуйте декілька разів вимкнути та знову ввімкнути плеєр. Якщо це не допоможе, натисніть та утримуйте на протязі 3 - 5 секунд кнопку Скидання (Reset) за допомогою скріпки чи кінчика олівця.

■ Не могу знайти файл, що був щойно переписаний на плеєр

Знову перепишіть цей файл та після завершення копіювання виконайте рекомендовану послідовність дій, що наведена у розділі «Від'єднання від комп'ютера» .

■ Щойно видалений файл все ще відображається

Знову видаліть цей файл та після завершення видалення виконайте рекомендовану послідовність дій, що наведена у розділі «Від'єднання від комп'ютера».

■ Плеєр не функціонує після форматування у Windows®

Форматування у Windows® плеєра за допомогою функцій звичайного чи «Швидкого форматування» (Quick Format) призводить до видалення системної інформації, яка потрібна для його функціонування. Для того, щоб знову записати системну інформацію на плеєр, відвідайте веб-сайт <http://ua.transcend-info.com/Support/no-262/> та завантажте оновлення мікропрограми (Firmware Update) для MP330.

■ **Як визначити номер версії Медіапрогравача Windows?**

- Виконайте програму Медіапрогравач Windows (Windows Media Player).
- Клацніть пункт меню **Довідка** (Help) та оберіть пункт **«Про Медіапрогравач Windows»** (About Windows Media Player).
- На екрані буде відображений номер версії програми Медіапрогравач Windows (Windows Media Player).

■ **Синхронне відображення текстів пісень (Lyrics Sync): Чому не відображається текст пісні, яку відтворює плеєр?**

Докладніше про функцію синхронного відображення текстів пісень розповідається у розділі FAQ (Запитання й відповіді) на нашому веб-сайті: <http://ua.transcend-info.com/Support/no-262/>

■ **На дисплеї відображене повідомлення «Недостатнє живлення» (Insufficient Power)**

Плеєр MP330 відображає повідомлення «Недостатнє живлення» (Insufficient Power) у випадку, якщо порт USB, до якого під'єднаний плеєр, не забезпечує стабільне живлення чи достатній рівень напруги для зарядження вбудованого акумулятора плеєра (зазвичай це відбувається внаслідок під'єднання плеєра до USB-хабу чи використання подовжувача). Це повідомлення не свідчить про несправність плеєра. Щоб зарядити вбудований акумулятор плеєра належним чином, під'єднайте його до вбудованого порту USB комп'ютера чи використовуйте зарядний пристрій Transcend USB Power Adapter.

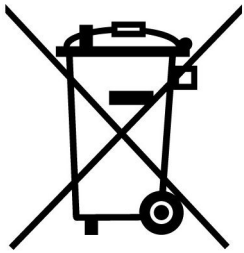
Технічні характеристики |

Розмір (Д х Ш х В)	85 мм × 25,5 мм × 11,5 мм
Вага:	25 г
Аудіоформати:	MP3, WMA та WAV
Записування у форматах:	IMA_ADPCM (WAV)
Попередня тривалості роботи:	оцінка автономної 12 годин (при повністю зарядженому акумуляторі)
Потоки даних (бітрейт):	від 32 до 320 Кбіт/с
Співвідношення сигнал/шум:	≥ 90 дБ
Сертифікати:	CE, FCC, BSMI
Гарантія:	2 роки

Інформація для замовлення |

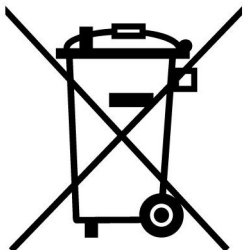
<i>Описання пристрою</i>	<i>Об'єм пам'яті</i>	<i>Номер продукту Transcend</i>
MP330 Digital Music Player (БІЛОГО КОЛЬОРУ)	8 ГБ	TS8GMP330W
MP330 Digital Music Player (ЧОРНОГО КОЛЬОРУ)	8 ГБ	TS8GMP330K
MP330 Digital Music Player (РОЖЕВОГО КОЛЬОРУ)	8 ГБ	TS8GMP330P

Вимоги до утилізації та збереження навколишнього середовища |



Утилізація продукту (WEEE): Цей продукт сконструйований та виготовлений із високоякісних матеріалів та компонентів, які можуть бути утилізовані та використані повторно. Якщо на продукт нанесений символ «перекресленого контейнера для сміття», це означає, що він підлягає дії європейської директиви 2002/96/EC.

Ніколи не викидайте цей продукт разом з побутовим сміттям. Будь ласка, ознайомтесь з правилами щодо роздільного збирання електронних приладів, що діють у вашому регіоні. Правильна утилізація застарілого продукту допоможе уникнути потенційних негативних наслідків для навколишнього середовища та здоров'я людини.



Утилізація батарей: Цей продукт містить вбудовану акумуляторну батарею, що відповідає європейській директиві 2006/66/EC, та не може бути утилізованим разом зі звичайним побутовим сміттям.

Будь ласка, ознайомтесь з правилами щодо роздільного збирання батарей, що діють у вашому регіоні. Правильна утилізація батарей допоможе уникнути потенційних негативних наслідків для навколишнього середовища та здоров'я людини.

Для продукту з вбудованими батареями: Вилучення (або спроба вилучення) батарей тягне за собою припинення гарантійних зобов'язань. Ця процедура виконується лише після закінчення життєвого циклу продукту.

Обмежена гарантія від компанії Transcend

«Більше, ніж ви очікуєте» — це стандарт обслуговування користувачів, якого ми, у Transcend, притримуємося. Ми намагаємося надавати послуги, які за своєю якістю суттєво перевищують галузеві норми та повністю відповідають нашому прагненню до повного задоволення потреб наших користувачів.

Уся продукція Transcend information, Inc. (Transcend) піддається ретельному тестуванню та має гарантію відсутності дефектів у матеріалах та конструкції та відповідає опублікованим технічним характеристикам. Якщо на протязі гарантійного періоду плеєр Transcend MP330 вийде з ладу, внаслідок дефектів конструкції чи матеріалів, за умови його нормального використання у рекомендованих умовах експлуатації, компанія Transcend виконає його ремонт або замінить аналогічним пристроєм. На гарантію розповсюджуються наведені далі умови та обмеження.

Гарантійний термін. На Transcend MP330 надається гарантія на два (2) роки з дати придбання. Для надання гарантійних послуг необхідно пред'явити документ, підтверджуючий дату первинного придбання товару. Компанія Transcend перевірить продукт та виконає його ремонт або замінить його. Компанія Transcend залишає за собою право вирішити за власним розсудом відремонтованим виробом чи функціональним еквівалентом

Обмеження. Гарантія не розповсюджується на випадки поломки товару, викликані аваріями, недбалістю або неналежним використанням, неналежного монтажу, самостійним внесенням змін до конструкції, використанням у неналежних технічних та природних умовах, стихійними лихами та порушеннями у роботі електромережі. Крім того, ознаки фізичного пошкодження, відкриття чи зламування поверхні (корпусу) продукту, у тому числі, пошкодження гарантійного талону чи самостійне внесення змін у нього, пошкодження чи заміна гарантійних наліпок або електронних чи серійних номерів продукту, неправомірний ремонт чи модифікація продукту є підставою для припинення гарантійних зобов'язань. Компанія Transcend не має зобов'язань по відновленню даних, що були пошкоджені в наслідок несправності флеш-пам'яті. Transcend MP330 потрібно використовувати з пристроями, що відповідають вимогам рекомендованих галузевих стандартів. Transcend не несе відповідальності за пошкодження MP330 у наслідок використання пристроїв третіх виробників. Transcend, у будь-якому випадку, не несе відповідальності за прямі, непрямі чи побічні збитки, втрачені прибутки, інвестиції, нематеріальні активи чи бізнес відносини у наслідок втрати даних. Transcend також не відповідає за пошкодження чи несправність пристроїв третіх виробників, навіть якщо Transcend отримала інформацію про можливість цього. Ці обмеження застосовуються лише у межах закону, якщо вони юридично дійсні та мають юридичну силу.

Відмова від відповідальності. Вище наведена гарантія є виключною та заміняє усі інші гарантії, явно виражені чи непрямі, відносно її комерційного використання чи придатності для будь-яких цілей. На гарантію, у будь-якій її частині, не впливає те, що Transcend забезпечує технічну підтримку чи консультації.

Онлайн-реєстрація: Щоб прискорити процес отримання гарантійних послуг, будь ласка, зареєструйте свій продукт протягом 30 днів після придбання. **Онлайнова реєстрація за адресою <http://ua.transcend-info.com/Member/Register.asp>**



Transcend Information, Inc.
<http://www.transcend-info.com/>

*Логотип Transcend є зареєстрованою торговою маркою компанії Transcend Information, Inc.
*Наведені вище технічні характеристики можуть бути змінені без попереднього повідомлення.
*Всі логотипи та торгові марки є зареєстрованими торговими марками їх власників.